



Amtliche Mitteilung • Ausgabe 2/21

ASPANGERnotizen



@nkoro.at



Die
Gemeinde
Info und
Service App

**GEM
2GO**

Geschätzte Aspangerinnen und Aspanger, liebe Kinder und Jugendliche!

Da mein Vorwort in den letzten Ausgaben der Aspanger Notizen immer vom Thema Corona geprägt war, möchte ich diesmal bewusst andere Themen ansprechen. Ich bin ohnehin überzeugt, dass Sie die jeweils aktuellen Maßnahmen und Lockerungsschritte den verschiedensten Medien entnehmen.

Nach einem etwas kühlen Frühling freuen wir uns auf einen hoffentlich warmen und schönen Sommer. Durch die wärmeren Temperaturen blüht und grünt es in unseren Gärten, Wiesen und Parkanlagen. Leider wachsen nicht nur die Blumen, sondern auch das Unkraut entlang unserer Zäune, Gehsteige etc. Da die Gemeinde Aspang Markt in den letzten Jahren unserer Umwelt zuliebe komplett auf Unkrautvernichtungsmittel verzichtet, verstärkt sich diese Problematik natürlich. Ich wende mich daher mit der Bitte an Sie, uns hier zu unterstützen. Wenn wir alle, entlang unserer Häuser und der angrenzenden Gehsteige das unliebsame Grün entfernen, wäre dies ein großer Beitrag für ein schöneres Ortsbild. Bei all jenen, die dies ohnehin schon seit Jahren machen, bedanke ich mich ganz herzlich. Mir persönlich ist es ein großes Anliegen, dass wir unseren wunderschönen Heimatort gemeinsam richtig „herausputzen“.

In der letzten Sitzung des Gemeindevorstandes wurde deshalb auch der Ankauf einer Thermolance zur Unkrautvernichtung beschlossen. Durch regelmäßiges Verbrennen werden Pflanzen und Samen vernichtet, vorrangig verwendet wird dieses Gerät für das Freibad und den Friedhof.

Wie schön wir es in Aspang haben, ist mir bei der heurigen Fronleichnamsprozession zum Sparkassenteich

wieder so richtig bewusst geworden. Die gesamte Teichanlage liegt so wunderschön inmitten unseres Heimatortes und bietet Erholungsraum direkt im Zentrum. Ein herzlicher Dank gilt dem Dorferneuerungsverein für die vielen freiwilligen Stunden, die hier an Arbeit und Pflege geleistet werden. Der Teich wird ja auch heuer im Sommer wieder Schauplatz der „schwimmenden Fotoausstellung“ sein. Bereits zum zweiten Mal werden verschiedene Fotomotive unter dem Motto „Alles – außer - gewöhnlich“ auf schwimmenden Plattformen präsentiert. Eine tolle Idee, initiiert von Franz Winkler.

Da im Vorjahr zwei dieser Plattformen mutwillig versenkt wurden, wäre es ein großer Wunsch, dass uns derartige „Überraschungen“ heuer erspart bleiben.

Die vergangenen Wochen und Monate hat auch der Verschönerungsverein Unter-Aspang, unter Obmann Matthias Putz genutzt und für unsere Spaziergänger zahlreiche Bänke und Rastplätze instandgesetzt bzw. neue Bankerl errichtet. Beim Biotop in Unter-Aspang wurden die „Schaukelbänke“ erneuert, das Holz wurde vom Holzhof Schmidt zur Verfügung gestellt. Herzlichen Dank allen Beteiligten!



Nähere Informationen zu unseren aktuellen Projekten und Vorhaben finden Sie auf den nächsten Seiten. Viel Spaß beim Lesen. Für Fragen, Anregungen und auch konstruktive Kritik ist das Team am Gemeindeamt gerne für Sie da.

Ich wünsche Ihnen und Ihren Familien eine schöne, erholsame Sommer- und Urlaubszeit – und vor allem: bleiben Sie gesund!

Ihre Bürgermeisterin

Doris Faustmann



IMPRESSUM:

Für den Inhalt verantwortlich:

Bgm. Doris Faustmann, Gemeinde Aspang Markt, Hauptplatz 12, 2870 Aspang, 02642/52303

Layout & Design:

DWD Druck- Web & Grafikdesign

Erscheint in der Marktgemeinde Aspang Markt 4 x jährlich (vor Ostern, vor Sommerferienbeginn, Ende September, vor Weihnachten);

Versendung per Post an einen Haushalt;

Aus dem Gemeinderat

Die zehn neu geschaffenen Bauparzellen im Scheibelgarten sind nun alle vergeben und wir freuen uns mit den neuen Grundbesitzern.

Es herrscht bereits rege Bautätigkeit und bis zum Herbst werden schon einige Neubauten stehen.

Auch seitens der Gemeinde gehen die Arbeiten zügig voran. Der Fäkalienkanal wurde Ende Mai durch die Fa. Strabag als Billigstbieter verlegt, danach erfolgte der Einbau der Wasserleitung und des Regenkanals in den beiden Stichstraßen. Diese Arbeiten wurden von den

Mitarbeitern unseres Bauhofes erledigt. Anschließend werden Biowärme, Strom und Straßenbeleuchtung verlegt. Bis Mitte Juli sollen die Einbauten abgeschlossen und ein fertiges Schotterplanum vorhanden sein.

Die Gesamtkosten für das gesamte Aufschließungsprojekt Scheibelgarten betragen rund € 175.000,-- und beinhalten die Kosten für Fäkalien- und Regenwasserkanal, Wasserversorgung, Straßenbeleuchtung und Straßen-grobplanum, beschlossen in der Sitzung des Gemeinderates am 29. März.



Rechnungsabschluss 2020 - Eröffnungsbilanz

Ein wichtiges Thema der letzten Gemeinderatssitzung war der Rechnungsabschluss 2020, sowie die Eröffnungsbilanz der Gemeinde Aspang Markt, die aufgrund der neuen Bestimmungen erstmalig beschlossen wurde.

Der Finanzierungshaushalt 2020 weist Gesamteinnahmen von rund € 4.581.000,-- und Ausgaben von € 4.487.000,-- aus, d.h. trotz des finanziell recht schwierigen „Corona-Jahres“ ein Plus von € 94.000,--. Erfreulich ist weiters, dass sich die vorhandenen Finanzrücklagen wesentlich höher darstellen als der Schuldenstand der Gemeinde.

Die wichtigsten Projekte des vergangenen Jahres neben den laufenden Tätigkeiten waren:

Straßensanierungen:

Sanierung Busparkplatz am Bahnhof, Straßensanierungsarbeiten Bahnstraße und Zöbernstraße im Zuge der Sanierung des NÖ Straßendienstes, Sanierung Brücke Andreas Hofer Straße sowie Kleinflächensanie-

rungen nach Rohrbrüchen, Kanal- und Straßenschäden;

Wasserversorgungsanlage:

Erweiterung der WVA an der B54, Anschaffung einer neuen UV Desinfektionsanlage beim Hochbehälter Langegger Straße, Neufassung der Groller Quellen und Wasserleitungsarbeiten in der Kulmastraße;

Abwasserbeseitigung:

Kanalsanierung Zöbernstraße

Weiters:

- Ankauf Kubota Traktor
- Ankauf Kolpinghaus
- Erneuerung Zaunanlage Freibad
- Asphaltierungsarbeiten Friedhof
- Sanierungsarbeiten Lagerplatz Andreas Hofer Straße
- Wildbachsanierungsarbeiten
- Baumpfleßmaßnahmen
- Erhaltungsmaßnahmen Kinderspielplätze
- Organisation Massentests uvm.

Im Oktober 2015 wurde seitens des Landes NÖ die **neue Voranschlags-**

und Rechnungsabschlussverordnung 2015 (VRV 2015) erlassen.

Diese regelt, dass spätestens bis zum Jahr 2020 das Rechnungswesen im kommunalen Bereich auf eine Dreikomponenten-Rechnung umgestellt werden muss.

Die bisher angewandte Einnahmen-Ausgaben-Rechnung weicht einem neuen System, welches komplexer ist und in seiner Umsetzung auf dem **System der doppelten Buchführung** basiert.

Aufgrund der VRV 2015 wurde erstmals das gesamte Gemeindevermögen erhoben und in der Eröffnungsbilanz mit einem Buchwert per 1.1.2020 von € 11.417.260,-- beschlossen. Die Abschreibung 2020 beläuft sich auf € 426.342,--.

Die Umstellung der Buchhaltung aufgrund der neuen gesetzlichen Vorgaben war eine sehr große Herausforderung. Herzlichen Dank unserem Buchhalter Martin Lichtenauer für seinen Einsatz und sein Engagement in dieser schwierigen Phase.

Instandsetzung Ungerbachbrücke

Die Brücke über den Ungerbach im Zuge der Landesstraße L 417 wurde einer Instandsetzung unterzogen. Um alle Sicherheitseinrichtungen auf den heutigen Stand zu heben und weitere Schäden zu vermeiden, hat sich der NÖ Straßendienst entschlossen, die Brücke, bei der es sich um ein Stahlbetontragwerk handelt, dieser Instandsetzung zu unterziehen. Dabei wurden die Randbalken, der Asphalt und die Abdichtung abgebrochen und erneuert. Die Arbeiten wurden von der Brückenmeisterei Neunkirchen durchgeführt, die Gesamtkosten von rund € 36.000,-- werden vom Land NÖ getragen.

Vor Beginn der Sommerferien wird auch noch die Brücke in der Zöbernstraße saniert und die Gehsteige neu asphaltiert.



Kanalsanierung Johanna Pergen-Straße

Am 17. Mai wurde mit den Kanalsanierungsarbeiten in der Johanna Pergen Straße (vor dem Freibad) begonnen. Den Auftrag erhielt die Fa. Strabag als Billigstbieter mit einer Angebotssumme von rund € 34.000,-- netto. Insgesamt wurde der Kanal auf einer Länge von 75 m zur Gänze in offener Bauweise erneuert, da die vorhandenen Rohrleitungen eingebrochen waren. Die Baustelle konnte Ende Mai abgeschlossen werden, rechtzeitig vor der Freibad-eröffnung.

Wasserversorgungs- anlage

Als weitere Maßnahme zur Sicherung unseres Trinkwassers wurde im Frühling die Quelfassung der Weningerquelle 4 erneuert.

Die Arbeiten konnten vom Bauhof zügig durchgeführt werden, die Quelle liefert nun rund 30 m³ pro Tag, zuvor war die Quelle fast versiegt. In Zeiten, wo unser Trinkwasser immer kostbarer wird, ist dies eine der wichtigsten Aufgaben der Gemeinde.



Freibad Aspang

Obwohl die Vorbereitungsarbeiten termingerecht abgeschlossen werden konnten, mussten wir den Saisonauftakt von 3. auf 12. Juni verschieben. Grund dafür waren die kühlen Temperaturen - vor allem während der Nacht - die es unmöglich machten, das Wasser im Becken entsprechen vorzuheizen, und das, obwohl die Heizung auf Vollbetrieb lief. Wir hoffen, dass die restliche Badesaison dann viele heiße Tage bringt und wir zahlreiche Badegäste begrüßen dürfen. Im Badbuffet freuen sich Peppo, Gerlinde und Anetta auf Ihren Besuch.

Wichtig: Sowohl für den Besuch des Freibades als auch des Badbuffets gilt die 3 G-Regel. Weisen Sie den Nachweis beim Zutritt vor und bringen Sie unser Team nicht in die Verlegenheit, Ihnen den Zutritt zu verweigern. Auch Selbsttests werden vorrätig sein.



KLAR! Projekt: Die 10-Jahreszeiten-Hecke



Im Rahmen eines Leader Projektes wurden in insgesamt 17 Gemeinden der Klimawandelanpassungs-Modellregion (KLAR!) Bucklige Welt-Wechseland 19 Hecken gesetzt, um zu beobachten, wie sie sich unter bestimmten klimatischen Bedingungen entwickeln. So auch in der Parkgasse in Aspang Markt. Dieses neue Projekt der KLAR! betrifft die Phänologie, also Zusammenhänge zwischen dem saisonalen Zyklus von Pflanzen und Tieren und der Witterung bzw. dem Klima. Pflanzen wirken dabei als sehr empfindliche Messinstrumente und reagieren mit zunehmend früherer Blüte oder Fruchtreife auf die „verrückte“ Temperaturentwicklung der letzten Jahre. Um diese Entwicklung genau beobachten zu können, wurden diese Hecken gepflanzt. Die Erkenntnisse des Projektes sollen nicht nur der Landwirtschaft zugutekommen, sondern auch Imkern, der Klimaforschung, dem Pollenwarndienst und letztlich auch dem Naturtourismus.

Schäden durch Biber

Bereits seit geraumer Zeit beschäftigen uns immer wieder umgestürzte Bäume entlang des Pestingbaches durch Biberverbiss.

Schäden entstehen aber nicht nur durch das Abnagen von Bäumen, sondern können auch durch Dammbauten und den nachfolgenden Aufstau von Bächen erfolgen.

Nicht sichtbar sind außerdem die unterirdischen Gänge und Bauten der Biber, die besonders bei Hochwasser zur Gefahr werden könnten.

Sollten Sie diesbezügliche Schäden wahrnehmen, ersuchen wir Sie um Mitteilung.



Teststraße Aspang

Seit 14. Juni haben wir die Zeiten unserer Teststraße etwas verändert, sodass wir derzeit folgende Termine anbieten:

MO von 8 – 10 Uhr und 17 – 19 Uhr,
DI, MI, DO, FR und SO von 17 – 19 Uhr

Dieses umfangreiche Angebot wird voraussichtlich über den Sommer weitergeführt. Ich ersuche Sie dennoch, immer wieder auf unserer Homepage den aktuellen Stand zu verfolgen, da es eventuell zu Änderungen kommen kann. Seit Februar des heurigen Jahres wurden in unserer Teststraße immerhin über 24.000 Testungen durchgeführt.

Danke an alle freiwilligen Helferinnen und Helfer und auch an all jene, die ihre Hilfe angeboten haben. Besuch erhielten wir von LAbg. Hermann Hauer mit einem „süßen“ Dankeschön.



Kanalpumpwerk Ausschlag Zöbern

Da es beim Kanalpumpwerk Ausschlag Zöbern laufend zu Problemen kommt, wurde in der letzten Sitzung des Gemeindevorstandes der Ankauf eines Kanalzerkleinerers beschlossen. Hier werden durch zwei rotierenden Wellen, geringer Drehzahl und hohem Drehmoment auch zähe Feststoffe zerkleinert. Dadurch werden die Pumpen selbst geschützt und die derzeit häufigen Störungen können

verhindert werden. Die Gesamtkosten belaufen sich auf rund € 15.000,-- netto.

In diesem Zusammenhang sei wieder einmal darauf hingewiesen, dass feuchtes Toilettenpapier und diverse Hygieneartikel unbedingt über den Restmüll und nicht über die Toilette entsorgt werden müssen.

Sackerl fürs Gackerl - Hundekotstationen

Das Zusammenleben von Hund und Mensch bringt mitunter Konfliktpotenzial mit sich, vor allem, wenn es sich um die Verunreinigung von Gehsteigen, Parkanlagen sowie Feldern und Wiesen durch Hundekot handelt. Oft sind Anrainer von liebevoll gestalteten Grünflächen vor Ihren Liegenschaften, Spaziergänger oder Eltern, deren Kinder wieder mal in Hundekot getreten sind, die Leidtragenden dieser Verschmutzungen.

Gemäß § 8 „Führen von Hunden“, NÖ Hundehaltengesetz, LGBl. 4001 i. d. geltenden Fassung muss jeder, der einen Hund führt, die Exkremente des Hundes unverzüglich beseitigen und entsorgen.

Besonders auch auf landwirtschaftlichen Grünflächen ist aus Hygienegründen Hundekot strikt zu vermeiden, da diese als Grundlage für die Herstellung von Lebensmitteln dienen und Hundekot für Nutzvieh und Pferde gefährlich ist.

Daher die Bitte an die Hundehalter:

- Hinterlassen Sie öffentliche oder private Flächen so sauber wie Sie diese vorzufinden wünschen!
- Sammeln und Entsorgen Sie den Hundekot!



Um Verschmutzungen entgegen zu wirken, gibt es bereits zahlreiche Hundekotbeutelspender an frequentierten Plätzen in unserer Gemeinde. Zusätzlich hat der Gemeindevorstand beschlossen, Hundekotstationen anzukaufen, wo neben dem Beutelspender auch eine Entsorgungsmöglichkeit für das „Sackerl mit dem Gackerl“ vorhanden ist.

Bitte scheuen Sie sich auch nicht, Gäste, die mit ihren Hunden in Aspang Gassi gehen, im Anlassfall darauf hinzuweisen. Sollten Sie bei Ihrem Spaziergang leere Beutelspender entdecken - bitte um Meldung an die Gemeinde, zwecks Nachbefüllung.

INSTALLATIONSTECHNIK

Heizung – Sanitär – Lüftung – Klima
Solar- und Alternativenergie

HEISSENBERGER GmbH

2870 ASPANG

Andreas Hofer Str. 5

Tel.: 02642/ 52305 - 0

Fax: 02642/ 52305-15

Öffentliche Anreise zum Bikepark St. Corona

Das Trailcenter für Mountainbiker „Wexl Trails“ in St. Corona am Wechsel ist ab sofort mit den öffentlichen Verkehrsmitteln und einem Radanhänger am VOR Regionalbus an den Wochenenden erreichbar. Der Tagesausflug kann schnell und bequem unter anachb.vor.at oder mit der VOR AnachBApp geplant werden.

Immer öfter wurde der Abholservice des Freizeitareals in Anspruch genommen, weil für die Gäste keine Möglichkeit der öffentlichen Anreise mit Fahrrädern bestand. Der Abholservice holte die Besucher nach Voranmeldung vom Bahnhof Aspang Markt ab und brachte sie zum Mountainbikezentrum.

Dank der Kooperation und Initiative des Verkehrsverbundes Ost-Region (VOR), des Busunternehmens Retter, den Gemeinden St. Corona/Wechsel und Aspang, dem Mobilitätscenter Luckerbauer in Krumbach und dem Freizeitpark mit Geschäftsführer Karl Morgenbesser, konnte dieser Service nun in den öffentlichen Verkehr verlagert werden.

„Das aktuelle Angebot zeigt aufs Neue, wie gut und eingespielt die verschiedenen Player aus Wirtschaft, Verkehrsplanung und kommunaler Ebene zusammenarbeiten. Hier ist es gelungen, einen neuen und komfortablen Mehrwert für ein attraktives Ausflugsziel in der Region Wechsel-land zu schaffen,“ freut sich auch der niederösterreichische Mobilitätslandesrat Ludwig Schleritzko über die neue Möglichkeit der Fahrradmitnahme.

Der Gäste-Boom der letzten Jahre in St. Corona am Wechsel führte zu einer erhöhten Nachfrage der öffentlichen Anreise. Der VOR hat die Frequenz der Busse an den Wochenenden und an Feiertagen mit Stopp in „Unternberg“ erhöht und schnelle Direktzüge aus der Metropole Wien optimal mit den VOR Regionalbussen abgestimmt.

Seit 29. Mai 2021 werden nun mit der Linie 369 auch 20 Fahrräder auf einem extra konstruierten Anhänger für eine schnelle Verladung transportiert. Die Einsteigemöglichkeit am

Hauptplatz in Aspang ist gegeben und soll auch den Einheimischen die Anreise (wenn erforderlich) mit Öffis ermöglichen. „Wir freuen uns, dass wir einen einfachen Zugang zu Bewegungsmöglichkeiten in der Umgebung, insbesondere für unsere Kids, schaffen können“, so Karl Morgenbesser, Geschäftsführer der Wexl Trails. In Zukunft ist sogar eine Verknüpfung mit Mountainbike Strecken nach Aspang und Kirchberg am Wechsel geplant. Das Streckennetz der Wexl Trails würde erweitert werden und dem Linienbus ein weiterer Nutzen zugetragen.



Eine besonders dunkle Nacht

**Wann: Kurz nach Neumond
im September**

Donnerstag 9. September 2021
Uhrzeit 14.00–23.00 Uhr

14.00 Uhr Treffpunkt: Wehrkirche
Führung durch die Wehrkirche,
Gespräch über die Bedeutung der
Wehrkirchen

15.00–18.00 Uhr Ist da Jemand?

Schattentheaterworkshop für Kinder im
Alter von 6 bis 10 Jahren

18.00 Uhr Nachtführung mit Christian
Raffetseder: Dunkelheit und Schatten,
die Dunkelheit rückt vor und die
Vorbereitungen in der Tierwelt für die
kalte und lichtarme Jahreszeit beginnen.

Die Veranstaltungen finden bei jedem Wetter statt. Die Teilnahme ist kostenlos! Die Teilnehmerzahl ist beschränkt. Anmeldung unbedingt erforderlich: publicart@noel.gv.at. Programmänderungen vorbehalten. Aktuelle Informationen unter: www.publicart.at. Alle zum jeweiligen Zeitpunkt geltenden Covid-19-Schutzmaßnahmen für Veranstaltungen kommen zur Anwendung.

Weitere Infos: www.buckligewelt-wechsel.at

INVENTOUR

**Ein Vermittlungsprogramm rund um
Licht, Energie und Naturerfahrung**

anlässlich des Projekts SLOW LIGHT von Siegrun
Appelt in der Region Bucklige Welt – Wechsel-land

Die Künstlerin Siegrun Appelt setzt mit SLOW LIGHT
für fünf Wehrkirchen in der Region Bucklige Welt –
Wechsel-land architektonische und ökologische Akzente.

Begleitend zur neuen Beleuchtung der Wehrkirchen in Bad
Schönau, Edlitz, Unteraspang und Wiesmath sind im Laufe
des Sommers 2021 an vier Tagen und Nächten verschiedene
Aktivitäten mit dem KOERNOE-Kunstvermittlungsprojekt
INVENTOUR sowie Angebote für Naturerlebnis und
Naturvermittlung geplant.

1. Station Edlitz „Von Glühwürmchen über Solarenergie
zu Windrädern“, 2. Station Bad Schönau „Sternschnuppen
schauen“, 3. Station Wiesmath „Wiesenblumen, Sonnenlicht
und lange Schatten“, 4. Station in Unter-Aspang „Eine
besonders dunkle Nacht“.

**INVENTOUR ist das mobile Vermittlungsprogramm von
Kunst im öffentlichen Raum Niederösterreich**

Asphaltierungsarbeiten Kulmastraße

Wie bereits berichtet, wird im Juli die Kulmastraße im Bereich Kreuzung Zöbernstraße bis zum Ortsende Aspang Markt im Zuge des Erhaltungsprogrammes des NÖ Straßendienstes neu asphaltiert. Der geplante Bauzeitraum ist von 5. bis 31. Juli. Bei den Vorarbeiten, welche durch die Straßenmeisterei Aspang durchgeführt werden, werden nur bedingte Einschränkungen gegeben sein. Während der Baudauer – ca. 7 Tage – wird der Durchzugsverkehr umgeleitet. Für den Anrainerverkehr wird versucht, diesen so gut wie möglich aufrecht zu erhalten, dennoch wird es zu Behinderungen kommen. Die Asphaltierungsarbeiten selbst sollen an einem Tag durchgeführt werden. Eine Verständigung der Anrainer

erfolgt. Ich ersuche schon jetzt um Verständnis und Geduld während der Bauphase.

Auch die Gemeinde Aspang Markt hat hier Investitionen zu tätigen. Um rund € 20.000,-- werden neue Einlaufgitter, Schachtsanierungen, Instandsetzungen der Randsteine, Ausbesserungsarbeiten bei den Gehsteigen etc. beauftragt. Unterstützt wird die Gemeinde durch die Arbeitsleistung der Straßenmeisterei Aspang im Auftrag durch das Land NÖ. Bereits im Herbst vergangenen Jahres wurden seitens der Gemeinde sämtliche Hauszuleitungen für die Wasserversorgung in der Kulmastraße neu verlegt.

Obstbaumpflanzaktion 2021



Aufgrund der großen Nachfrage und des Erfolgs der letzten Jahre führt die KLAR! Region Bucklige Welt - Wechselland in Zusammenarbeit mit dem Bildungszentrum Warth und dem Niederösterreichischen Landschaftsfonds wieder eine Obstbaumpflanzaktion für das südliche Niederösterreich durch.

Das Ziel der Aktion ist es, die Qualität der Obstbäume in der Region zu verbessern, sowie das Landschaftsbild und die Artenvielfalt zu pflegen. Teilnahmeberechtigt sind nicht nur **alle Besitzer von landwirtschaftlich genutzten Flächen** sondern auch **alle privaten Grundstücksbesitzer**.

Dank der Förderungen durch den NÖ Landschaftsfonds für landwirtschaftliche Flächen, sowie des Klimafonds für private Flächen, sind die Preise der Bäume (inklusive Baumschutz, Wühlmausgitter, Anbindematerial und Pflöck) auch heuer wieder sehr attraktiv.

Auf der Bestellliste stehen heuer wieder sorgsam ausgewählte Obstsorten von regional typischen Most- und Speiseäpfeln, Most- und Speisebirnen, Kirschen, Weichseln, Marillen und Zwetschken.

Die Sortenliste mit kurzen Sortenbeschreibungen sowie das Bestellformular sind online unter www.buckligewelt.at/obstbaumpflanzaktion_2021 im Internet abrufbar.

Die Bestellfrist der Obstbaumpflanzaktion endet am 20. August 2021. Die Ausgabe der Obstbäume erfolgt dann im November in der LFS Warth.



Photovoltaikanlagen

Ebenfalls in der März Sitzung beschlossen wurde die Vergabe der geplanten Photovoltaikanlagen. Wie schon berichtet, soll unsere Wasserversorgungsanlage, d.h. die Brunnenanlagen und die Hochbehälter mit einer Photovoltaikanlage samt Speicher ausgestattet werden. Ebenso wird in der Mittelschule Aspang eine Anlage errichtet.

Bei der erfolgten Ausschreibung kristallisierte sich die Fa. CWL Solar aus Aspang mit einer Angebotssumme von € 108.500,-- für alle vier Anlagen als Bestbieter heraus. Diese nachhaltige Investition im Sinne des Umwelt- und Klimaschutzes soll natürlich die Energiekosten senken und

im Black Out Fall durch die vorhandenen Speicher einen gewissen Handlungs- und Reaktionsspielraum schaffen.

Auch für die Sitzung des Gemeinderates im Juni stehen wieder wichtige Themen zur Beratung und Beschlussfassung auf der Tagesordnung, u.a. der Ankauf eines Mannschaftsfahrzeuges für den Bauhof, Verkauf von zwei Parzellen im Scheibelgarten, Beitrag Altstoffsammelzentrum, Teilbebauungsplan Aufschließungszone BWA3, Straßensanierungen u.a.

Näheres erfahren Sie in der nächsten Ausgabe.

Info des Umweltgemeinderates

Sehr geehrte Aspangerinnen und Aspanger!

Auf Hinweis des Abfallwirtschaftsverbandes und der Gemeinde darf ich Sie bitten, auch beim Biomüll auf genaue Trennung zu achten. Immer wieder bekommen wir die Meldung von unsauber getrennten Biotonnen, in denen sich die Plastikverpackung von Obst, Gemüse oder Fleisch befinden. Dieser ungetrennte Müll wird dann als Restmüll bewertet und der Verbrennung zugeführt, was wiederum zu höheren Kosten für die Gemeinde führt.

Da es in Unter-Aspang im Bereich Hammergasse/Neugasse und ab dem Feld Richtung Sägewerk zu berechtigten Beschwerden in Bezug auf die Verunreinigung durch Hundekot gekommen ist, wird die Gemeinde neue Hundekotstationen ankaufen und dort auch anbringen.

Am 10. April fand die alljährliche Flurreinigung statt, heuer allerdings unter den gesetzlich vorgeschriebenen COVID – Rahmenbedingungen und daher war das Einsammeln des Mülls in größeren Gruppen nicht möglich. Ich möchte mich daher an dieser Stelle bei all jenen bedanken, die sich in kleinen Familiengruppen oder einzeln die Zeit genommen und eine Flurreinigung „light“ durchgeführt haben!



Da die Gemeindebediensteten unmöglich alle Gehsteige und Straßenkanten von Unkrautbefall befreien können, möchte ich Sie bitten, bei eigenen Gartenarbeiten auch den Gehsteig vor dem eigenen Grundstück zu beobachten und in gegebenem Fall das Unkraut zu beseitigen. So ist mit ein paar Minuten Arbeit ein großer Beitrag für ein schönes Ortsbild geleistet. Vielen Dank für Ihre Mithilfe!

Ich wünsche Ihnen und Ihren Familien schöne Sommermonate und bin in Umweltfragen, wie üblich, unter 0650/5447373 für Sie erreichbar.

Mit besten Grüßen
Manfred Danter
Obmann Ref. Umwelt



TISCHLERHANDWERK HERBERT REICHMANN GES.M.B.H.

A-2870 ASPANG
HAMMERGASSE 32
TEL: 02642/52346
www.tischlerei-reichmann.at



Eine Reise in die Vergangenheit

Ich lade Sie zu einer Reise in die Vergangenheit des Marktes Aspang ein.

Wenn Sie durch den Markt spazieren, den Hauptplatz queren und die Hauptstraße entlanggehen, sehen Sie viele bemerkenswerte Fassaden „alter Häuser“. Manche dieser Häuser sind heute noch Geschäftslokale. Nicht nur die Inschrift auf dem Marktbrunnen weist „1000 Jahre“ auf. Eine Reihe von Büchern gibt Auskunft über das öffentliche Leben in Aspang. Eine Urkunde bestätigt eine Gerichtversammlung Leopolds des VI. in Aspang am 27. März 1222. Da könnte wenigstens eine 800 Jahr Feier angesagt sein. Ein nächstes rares Dokument ist das Aspanger „Bannbuch“, beginnend mit 1314.

Es ist auf der Homepage der Marktgemeinde einsehbar.

Im 13. Jh. wird ein cives (Bürger) von Aspang erwähnt, ein erster Hinweis auf den Marktcharakter Aspangs. Schloss und Markt waren in der Folgezeit ein häufiges Pfandobjekt

des Landesfürsten. Die Bürger des Marktes verteidigten jedoch vehement ihre Rechte gegen die Grundherrschaft und legten immer wieder Beschwerde beim Landesfürsten ein. Zwei Adelsfamilien sind mit Namen in Aspang dokumentiert, die Königsberger und die Pergen. Die Rote Königsberg, die Johanna Pergenstraße und die Chotekpromenade erinnern uns noch heute daran. Der Markt nahm einen Aufschwung durch die häufige Überquerung des Hartberges Richtung Steiermark. Die Fuhrwerksunternehmer machten bis zur Eröffnung der Wechselbahn 1910 gutes Geld mit dem Vorspann. Aspang wurde durch seine geografische Lage auch zum Handelsplatz. Ausdruck dafür sind die heute noch bestehenden vier Jahrmärkte. Eine Reihe von Gewerbetreibenden siedelte sich an. Eine Volkszählung aus dem Jahre 1770 beinhaltet die unterschiedlichsten „bürgerlichen“ Handwerksberufe wie Bäcker, Fleischhauer, Viehhändler,

Schuhmacher, Färber, Kaufmann, Binder, Lederer, Hufschmied, Schneider, Hutmacher, Sattler, Weber, Müller, Glaser, Büchsenmacher, Apotheker, auch einen Chirurgus, usw. Zum Gewerbe gehörten Bürgerrechte, z.B. Wohn- und Wahlrecht. Manches Gewerbe (die Besitzer wechselten) hielt sich an der Hausnummer bis ins 20. Jh. Zwei Beispiele: der Hufschmied auf Hauptstraße 5 (Café Alte Schmiede) und der Hutmacher Hauptstraße 13 (Haarstudio Margit). Die Volkszählungsbücher des 19. Jh. geben genauen Aufschluss über Hausbesitzer, Bewohner, Dienstpersonal, Viehbestand etc. Die Besitzer ertragreicher Gewerbe zeigten ihren Wohlstand durch Hausbau mit neuen Fassaden, vom Historismus bis zum Jugendstil.

Es ließe sich noch so manches über die historische Entwicklung des Marktes erzählen.

Bis zum nächsten Mal,
Ihr Franz Trimmel

Stoffe | Wolle | Zubehör



Ufergasse 2
2870 ASPANG

Näh mal wieder

Stoffe - Wolle - Zubehör

Brigitte Cervenka

+43 681 205 232 88

info@naeh-mal-wieder.at

www.naeh-mal-wieder.at



Öffnungszeiten:

Montag:	Geschlossen
Dienstag:	08:00 - 12:00 14:30 - 18:00
Mittwoch:	08:00 - 12:00 14:30 - 18:00
Donnerstag:	08:00 - 12:00
Freitag:	08:00 - 12:00 14:30 - 18:00
Samstag:	08:00 - 12:00

J. Fleischhacker Hafnermeister



**Heizkamine
Kachelöfen
Kachelherde
Brotbacköfen**

Fliesen – Verkauf und Verlegung

2870 Aspang, Marienplatz 3, Tel.: 02642/536 90

www.fleischhacker.at

Gesunde Gemeinde Aspang Markt

Die letzten Monate waren „gesundheitlich betrachtet“ sehr schwierig. Die Corona Pandemie beschäftigt uns nach wie vor und beeinträchtigt unser gesellschaftliches, wirtschaftliches und soziales Leben sehr. Was aber immer mehr zu Tage tritt, ist die Polarisierung und Spaltung der Gesellschaft zu diesem Thema. Lassen wir dies nicht zu und versuchen wir immer wieder, das Verbindende vor das Trennende zu stellen – auch das ist für unsere Gesundheit und die Gemeinschaft sehr wichtig!

Die Gesunde Gemeinde plant, für das heurige Ferienspiel wieder Walderlebnistage anzubieten. Spaß und Bewegung an der frischen Luft und noch dazu im Wald – was gibt es Schöneres? Da dies auch im vergangenen Jahr – unter Einhaltung der Abstands- und Hygieneregeln – sehr gut geklappt hat, wird das auch heuer möglich sein, zumal ja weitere Öffnungsschritte angekündigt sind. Sollte es das Wetter nicht so gut meinen, wird im Kolpinghaus gemeinsam gespielt und gebastelt.

Termin: Mittwoch 18. bis Freitag 20. August jeweils in der Zeit von 8.15 bis 12.15 Uhr
Treffpunkt: Kolpinghaus Aspang
Anmeldung: Gemeinde Aspang Markt, Tel. 52303-17



Für den Herbst planen wir derzeit unsere Aktivwochen „Gesundheit im Zentrum“ und hoffen, dass heuer wieder wesentlich mehr Veranstaltungen, Workshops etc. möglich sein werden. Bis zur nächsten Ausgabe der Aspanger Notizen sollte das Programm bereits stehen – wir werden berichten.

Sollten Sie Interesse haben, in der Gesunden Gemeinde Aspang Markt mitzuarbeiten und auch neue Anregungen und Ideen einzubringen, würde uns das sehr freuen. Bitte einfach auf der Gemeinde melden!

Das Team der Gesunden Gemeinde wünscht Ihnen einen schönen, erholsamen Sommer!

»Vorsorge Aktiv«

Gesundheit für mich
Auch Spaß muss sein

Beim Lachen aktiviert der Mensch Gesichts-, Atem- und Kehlkopfmuskulatur. Der Atem geht schneller und tiefer und die Bronchien werden durchlüftet. Das Wichtigste ist aber, dass der Körper Glückshormone ausschüttet. Lachen ist gesund! ©

Auch wenn ausgiebiges Lachen das Workout nicht ersetzt, effektiv ist es trotzdem. Besonders wirkungsvoll ist es, ein schweißtreibendes Training mit Lachen zu kombinieren, indem man zum Beispiel gemeinsam Sport treibt.

Unsere engagierten MitarbeiterInnen pflegen verlässlich, kompetent und mit Herz. Möchten Sie nähere Informationen über unsere Pflegeangebote oder haben Sie Interesse an unserer Arbeit freuen wir uns über ein Gespräch mit Ihnen

Caritas Pflege Aspang&Warth
Frau Michaela Markovic DGKP
0664-825 22 90



Fotocredit: pixabay-hula-162558_1920

Hula Hoop

Einfach mal die Hüften schwingen und dabei auch noch ganz leicht seinen Körper definieren.

- 🔹 Diese Sportart ist für jeden Körpertyp und für fast alle Altersklassen geeignet.
- 🔹 Beachten Sie, dass es unterschiedliche Reifengrößen gibt und dass Sie den richtigen Reifen für sich wählen.
- 🔹 Hula Hoop macht Spaß und ist ein gutes Training für den ganzen Körper.
- 🔹 Es verbessert die Einseitigkeit und die Beweglichkeit.
- 🔹 Die Bauch- und Rückenmuskulatur wird trainiert.
- 🔹 Die neue Trendsportart unterstützt bei der Gewichtsreduktion.

Jeder Körperteil ist in Bewegung, dadurch fühlen Sie sich gleich aktiver!



Volkspartei Aspang-Markt

**volkspartei
aspang-markt**

Aufgrund der derzeit ungewissen Situation haben wir uns nach langem Hin und Her entschlossen, das heurige Biotopfest abzusagen. Wir freuen uns aber schon jetzt, Sie (hoffentlich ☺) im nächsten Jahr wieder mit frischen Forellen und anderen Köstlichkeiten verwöhnen zu dürfen.

Sommer einige kleinere Aktivitäten. Was genau, hängt von der aktuellen Situation ab – lassen Sie sich überraschen.

Bis dahin wünschen wir Ihnen eine schöne Zeit und bleiben Sie gesund!

Beim heurigen Ferienspiel „light“ sind wir natürlich auch wieder dabei. Was genau wir anbieten werden, hängt von den weiteren Öffnungsschritten ab, die zu Redaktionsschluss noch nicht bekannt waren. Nähere Infos finden Sie dann im Ferienspiel-Folder der Gemeinde.

Mit einer Spende von € 420,- unterstützt die VP Aspang Markt die schwimmende Fotoausstellung am Teich. Diese großartige Idee – initiiert von Franz Winkler – ist eine Bereicherung für unseren Heimatort und wir freuen uns, dass diese Ausstellung heuer in die zweite Runde geht.

Da uns Gemeinsamkeit und Tradition sehr wichtig sind, planen wir auch für den



Heizen mit Nahwärme ist Heizen mit höchstem Komfort und Vorbild für Klimaschutz und Umweltfreundlichkeit



**SCHMIDT ENERGIE-
PRODUKTIONS GmbH**

Die beste Zeit für einen Umstieg von Gas oder Ölheizung auf Nahwärme ist jetzt !!!

Platzsparend, nur 0,6 m² Platz für die Übergabestation.

Einmalige Anschlusskosten, danach keine weiteren Kosten für Wartung, Emissionsmessung usw.

Keine Rücklagen für zukünftige Heizung notwendig, somit rechnet sich ein Umstieg von selbst.

Regionale Wertschöpfung, die Wärme kommt aus der Natur aus dem eigenen Ort.

Heizmaterial ist Rest bzw. Schadholz aus der Land- und Forstwirtschaft aus der Region.

Förderungen 2021 für Ein- und Zweifamilienhäuser bei Umstieg von GAS oder ÖL-Heizung auf Nahwärme

Für erforderliche Umbauarbeiten vom Installateur, bzw. Entsorgung des alten Kessels und Öltank

- Bundes Umweltförderung			max. € 4.000,-
- Bundesförderung	„ÖL Raus Bonus“	bis 12.2022	max. € 5.000,-
- NÖ-Landesförderung	„Heizkesseltausch“	bis 12.2022	max. € 3.000,-
- Umweltförderung von der Klimabündnisgemeinde Aspang-Markt			€ 700,-

Auszug aus dem Regierungsprogramm: Stufenplan Heizen mit ÖL und Gas

Ab 2021 sind bei einem Heizungswechsel Ölheizungen nicht mehr möglich.

Ab 2025 müssen Ölheizkessel, die älter als 25 Jahre sind, zwingend getauscht werden,

Ab 2035 sind Ölheizungen verboten.

Ab 2025 sind auch Gaskessel Neuanschlüsse nicht mehr zulässig

Bei Interesse: Unser **Kundenberater Herr Kracher**, Telefon: **0676 - 860 54 265**

informiert sie gerne, **ob** und **wie** ein Anschluss an das Nahwärmenetz Aspang möglich ist.

Schmidt Energieproduktions GmbH
2870 Königsberg 52
Telefon: 02642-52439
E-mail: mk@schmidt-energie.at
<https://www.holzhof-schmidt.at>

Sehr geehrte Aspangerinnen und Aspanger!



Die Covidbestimmungen der Feuerwehr haben 2020 leider die periodische Feuerlöscherüberprüfung im Feuerwehrhaus Aspang nicht zugelassen. Da die Bestimmungen aber gelockert wurden, können wir im Juli 2021 für die Bevölkerung eine Feuerlöscherüberprüfung, welche im zweijährigen Turnus erfolgen soll, anbieten.

FEUERLÖSCHERÜBERPRÜFUNG IM FEUERWEHRHAUS ASPANG 10. Juli 2021 von 09:00 – 12:00 Uhr

Haussammlung

Die **jährliche Haussammlung** konnte von unseren Feuerwehrmitgliedern wegen der Pandemie persönlich nicht durchgeführt werden. Die Einnahmen der **Haussammlung** werden aber für den Fortbestand und die vielfältige Arbeit der Freiwilligen Feuerwehr Aspang benötigt. Aus diesem Grund wurde an jeden Haushalt ein Zahlschein versandt, um die örtliche Feuerwehr Aspang unterstützen zu können.

Mit Ihrer **freiwilligen Spende** haben Sie es ermöglicht, auch in Zukunft in **persönliche Schutzausrüstung** sowie in die Weiterbildung der Einsatzkräfte zu investieren und auch die **Feuerwehrjugend** mit ihren derzeit 7 Mitgliedern bestmöglich auszubilden und zu fördern.

Für Ihre **großzügige Unterstützung** bedanke ich mich im Namen aller Mitglieder der Freiwilligen Feuerwehr Aspang recht herzlich.

NOTRUF - FEUERWEHR 122

Spendenkonto FF Aspang – IBAN AT36 2024 1042 0000 3418

Josef Huber, LFR, Feuerwehrkommandant

www.neunkirchen.sparkasse.at



150
Jahre

SPARKASSE
Neunkirchen

#glaubandich

Willkommen bei der Bank, die an Sie glaubt.
Das Team der Filiale Aspang freut sich auf Sie.

05 0100 / 20241 • service@neunkirchen.sparkasse.at

Beratung
mit Termin:
Mo-Fr
7-19 Uhr

Gemeinsam sicher in Aspang

Aufgrund der Aufhebung und Lockerung der Corona Maßnahmen sowie des einsetzenden Reiseverkehrs in den Sommermonaten wird erwartet, dass sich die Mobilität im Straßenverkehr verstärken wird. Resultierend daraus wird sich das Unfallsrisiko im Straßenverkehr erhöhen. Durch sichtbare Polizeipräsenz und Verkehrsüberwachung wird seitens der Polizei versucht, diese Unfallrisiken durch präventive und repressive Maßnahmen, zum Schutz der Bevölkerung, so gering wie möglich zu halten.

Die Hauptunfallursachen im Straßenverkehr liegen hauptsächlich an nicht angepassten Fahrgeschwindigkeiten und durch Ablenkung am Steuer, sprich „Verwenden des Mobiltelefons“ während des Fahrens ohne Freisprecheinrichtung! Ein Drittel aller verursachten Verkehrsunfälle sind lt. Statistik auf Ablenkung zurückzuführen!

Es ergeht daher der dringende Appell, die Fahrgeschwindigkeiten den Geschwindigkeitsbeschränkungen und Gegebenheiten der Straßen anzupassen und jede Art von Ablenkung am Steuer zu vermeiden!

Nur durch die Einhaltung der Straßenverkehrsordnung und einer defensiven, rücksichtvollen Teilnahme im Straßenverkehr, kann jeder seinen Beitrag für die Sicherheit aller Verkehrsteilnehmer gewährleisten!

Im Namen der Polizeiinspektion Aspang wünsche ich Ihnen einen schönen und erholsamen Sommer, insbesondere eine sichere und unfallfreie Fahrt!

**Für weitere Fragen und Beratung
stehe ich Ihnen gerne zur Verfügung!**

Ihr Sicherheitsbeauftragter der Polizeiinspektion Aspang

Manfred OTTER

Tel.: 059 133 33 51

E-Mail: manfred.otter@polizei.gv.at



Jugendkulturverein HeavyCrewAspangCity

Die Lockerungen kommen und wir freuen uns darauf, euch alle bei unserem Frühschoppen mit Kindernachmittag am 15.08.2021 auf der Pfarrwiese in Unter-Aspang willkommen zu heißen.

Schon letztes Jahr war die XXL-Wasserrutsche bei den Kindern sowie auch den erwachsenen Besuchern ein spektakuläres Highlight. Durch die großzügigen Spenden der Gewerbetreibenden und langjährigen Partner des HCAC können wir auch heuer wieder eine solche XXL-Wasserrutsche für euch aufstellen. Hierfür möchten wir uns herzlich bedanken.

Mit den Maßen von 20x8m bietet die Riesenrutsche Platz für etwa 30 Kinder und sorgt nicht nur für Spaß, sondern auch für die nötige Abkühlung an einem heißen Sommertag. (Badesachen nicht vergessen)

Vor dem Frühschoppen, den die MK Aspangberg/ St. Peter musikalisch gestaltet, findet wie gewohnt die Feldmesse um 9 Uhr statt.

Das Gasthaus „Mündart“ und die Privatbrauerei Gerald Schwarz(Krumbach) sorgen für Speis und Trank.

Wir wünschen euch bis dahin eine schöne Zeit und freuen uns endlich wieder mit euch feiern zu dürfen!

15.08.2021

FRÜHSCHOPPEN

mit Kindernachmittag

Pfarrwiese Unteraspang

Beginn 9 Uhr Feldmesse im Festzelt
Frühschoppen mit Musikkapelle Aspangberg/St. Peter
ab 14 Uhr Nachmittagsprogramm

Programm
 XXL Hüpfburg
 Kinderspielland

Jubiläen, Sterbefälle

ZUM 80. GEBURTSTAG GRATULIEREN WIR:

Siebenkittl Anneliese

Mang Emilie

Kallinger Frieda

Wöhrer Christine

Wagner Luise

Pöllabauer Johann

ZUM 95. GEBURTSTAG GRATULIEREN WIR:

Weninger Anna

EHESCHLIESSUNGEN

Altstetter Daniel & Schermann Margarete

ZUR GOLDENEN HOCHZEIT GRATULIEREN WIR:

Helmke und Dr. Franz Lösel

WIR TRAUERN UM:

Kolnhofer Philipp

Wagner Gisela

Pafla Leopoldine

Hatzl Johanna



Weninger Anna



Wagner Luise



Helmke u. Dr. Franz Lösel



www.dwd.co.at

Druck- Web & Grafikdesign

MONAT	BIO TONNE	GRÜNE TONNE	RESTMÜLL	PAPIER	SPERRMÜLL
Juli	12., 26.	12.		5.	2.
Aug.	9., 23.	16.	23.		
Sept.	6., 20.	13.		6.	20. (Abholung)
Okt.	4., 18.	11.			
Nov.	15.	8.	22.	8.	
Dez.	13.	6., 27.			

Die **Müllsäcke** bzw. **Tonnen** sind am Abfuhrtag ab 06.00 Uhr am Straßenrand bereit zu stellen. Kartons bzw. verbandsfremde Müllsäcke werden nicht entsorgt.

Restmüllsäcke (per Stk. € 3,40), GT Säcke (per Stk. € 6,80), Bio Tonne Säcke (per Stk. € 4,40) Einlegesäcke (1 Rolle 120 l € 5,-, 240 l € 7,50), Einlegesäcke f. Vortrenngefäß (1 Rolle € 3,40) können während der Amtsstunden im Bürgerservicebüro gekauft werden.

RESTMÜLLSACKABHOLUNG: nur nach telefonischer Voranmeldung:

19. Juli, 9. August, 20. September, 18. Oktober, 20. Dezember

SPERRMÜLL: kann an den oben genannten Tagen von 13.00 bis 16.00 Uhr am Lagerplatz in der Andreas Hofer-Straße 1 / Kreuzung Bahnstraße angeliefert werden.

SPERRMÜLL- UND ALTEISENABHOLUNG: ab 20. September 2021

Der Sperrmüll und das Alteisen sind GETRENNT am Straßenrand ab 06.00 Uhr bereit zu stellen.
!! Nur gegen tel. Voranmeldung bis Freitag, 17. Sept. 2021 unter Tel. 02642/52303-17 !!

Batteriesammelbox: gesammelte Batterien können in Haushaltsmengen im Bürgerservicebüro abgegeben werden

NÖLI - ALTSPEISEÖL- UND ALTSPEISEFETTENTSORGUNG:

Abgabe Altspeiseöle, -fette ab sofort ausschließlich in NÖLI-Behältern im Bürgerservice während der Öffnungszeiten. Die NÖLI-Behälter erhalten Sie kostenlos im Bürgerservice!

Es dürfen entsorgt werden: Frittier-, Bratfette, Butter- u. Schweineschmalz,...

Es dürfen nicht entsorgt werden: Motor- od. Schmieröle, Chemikalien, Mayonnaise, Saucen,...

GRÜNSCHNITTPLATZ: Öffnungszeiten: Mittwoch, 13.00 - 16.00 Uhr, Samstag 14.00 - 16.00 Uhr

Bitte um exakte Trennung:

• Rasenschnitt • Hackgut, Äste • gemischter Grünschnitt (Pflanzenstöcke, Strauchschnitt)

Verunreinigter Grünschnitt sowie Erd- und Aushubmaterial werden nicht entgegen genommen.

SONDERMÜLL: am 1. Oktober 2021 von 13.00 bis 17.00 Uhr - am Parkplatz der Fa. Auerböck

Einbahnregelung! Zufahrt: von B54, Ausfahrt: über Gutenberggasse (Billa Aspang)

Gewerbliche Betriebe sind von dieser Gratisaktion ausgenommen, können jedoch gegen Verrechnung ihren Sonderabfall ebenfalls im Rahmen dieser Aktion entsorgen.

Reifen ohne Felgen werden gegen Verrechnung übernommen:

PKW Reifen € 3,20/Stk., LKW- und Traktorreifen € 40,13/Stk., zuzüglich 10% MwSt.

HÄCKSELDIENST: ab 18. Okt. 2021

Nur gegen tel. **Voranmeldung bis zum jeweiligen Freitag vor dem Termin** unter Tel. 02642/52303-17

Notruf Feuerwehr 122**Notruf Polizei 133****Notruf Rettung 144****Wenn Sie einen Notruf melden:**

Ihr Name, Adresse und Telefonnummer, von wo Sie anrufen; Was ist wo, wann und wie passiert.
Wieviele Verletzte oder Erkrankte gibt es.

ÄRZTENOTDIENST

Für die Gemeinden Aspang Markt, Aspangberg- St. Peter, Kirchberg am Wechsel und Mönichkirchen

JULI	ARZT	AUGUST	ARZT	SEPTEMBER	ARZT
10. u. 11.	Dr. Rieck	1.	Dr. Rieck	18. u. 19.	Dr. Dvorak
31.	Dr. Rieck	14. u. 15.	Dr. Dvorak		
		28. u. 29.	Dr. Rieck		

Aktuelle Termine finden Sie unter: www.arztnoe.at

WICHTIGE RUFNUMMERN

Ärztenotruf (arztnoe.at)	141
Telefonseelsorge	142
Kinder- u. Jugend -Telefonhilfe Rat auf Draht:	147
Vergiftungszentrale	01/406 43 43
Tel. Gesundheitsberatung	1450
Apotheken Notruf (apotheker.or.at)	1455

APOTHEKE

Aspang, Hauptplatz 2, 02642 / 52218

ZAHNÄRZTE

Dr. Daniel DROG
Aspang, Roseggerg. 6, 02642 / 53510
Dr. Werner SCHRATT
Aspang, Sonneck 7, 02642 / 53808

TIERÄRZTE

Dr. Gerhard ZUNDL
Aspang, Marienplatz 2, 02642 / 52392

ÄRZTE

Dr. Martina DVORAK
Aspang, Wechselstr. 1a, 02642 / 52511
Dr. Günter FABITS
Kirchberg, Markt 63, 02641 / 6989
Dr. Sabine FRIEDL-EISENHUBER
Kirchberg, Markt 114/2, 02641 / 21021
Dr. Alois RIECK
Kirchberg, Markt 311, 02641 / 2540
Dr. Mario UNTERSALMBERGER
Mönichkirchen 18, 02649 / 20912

ÄNDERUNGEN VORBEHALTEN





**Raiffeisenbank
NÖ-Süd Alpin**
Wir bewegen die Region



CHECK DEIN WOHNPROJEKT

Profitieren Sie jetzt vom Wissen hochkarätiger Berater rund ums Thema Bauen und Wohnen. Buchen Sie gleich einen kostenlosen Check unter check-dein-wohnprojekt.at

Impressum: Raiffeisen-Landeswerbung Niederösterreich-Wien, F.-W.-Raiffeisen-Platz 1, 1020 Wien.



Liebe Fußballfans,

der SC Aspengrün setzt schon seit vielen Jahren auf eine gute Nachwuchsarbeit, die ersten Erträge dieser Arbeit sind nun schon in der U23 und der Kampfmannschaft sichtbar. Die neuesten Investitionen in die Infrastruktur (Ankauf vieler neuer Kinder- und Jugendtore) lässt uns nun auch in der Trainingsgestaltung ganz neue Wege gehen. Inspiriert von der Idee, den Straßenfußball von früher zu simulieren, werden die Kinder nun nicht mehr über isolierte Übungsformen, sondern über das Spiel angeleitet. Außerdem werden in diesen Einheiten schon die Jüngsten nicht nur mehr nach dem Geburtstag eingeteilt, sondern nach dem Eigenkönnen. Es entstehen dadurch homogene Kleingruppen, in denen sich die Kinder auf ihrem jeweiligen Leistungsniveau bestmöglich entwickeln können. Gerade bei den Kleinsten kommen diese Veränderungen sehr gut an, an Trainingstagen mit zeitgleichem U6, U7, U8 und U9 Training (wo wir die Kinder nach aktuellem Entwicklungsstand durchmischen) kommen insgesamt bis zu 50 Kinder zu den Einheiten! Das Schnuppertraining der Allerkleinsten findet zumeist am Mittwoch statt, bei Fragen wenden Sie sich bitte an **0676/9513616** (Jugendleitung).

Beim **Wechsellandcup am 28.08.2021** können Sie sich ganztägig ein Bild über unsere Nachwuchsarbeit machen, wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Mit sportlichen Grüßen,
das Team des SC Aspengrün



OK OPTIK KLIKOVITZ
BRILLEN UND KONTAKTLINSEN



Große Auswahl • Beratung • Service • Reparaturen

Wir freuen uns auf ihren Besuch!

ASPANG MARKT
Hauptstraße 4
☎ 02642-52466

WR. NEUSTADT
MERKUR CITY
☎ 02622-88388

GRÖSSE HILFE,
GANZ NAH.



**DAS GUTE
LIEGT SO NAH.
GENAU WIE DEIN
NEUER JOB.**

Hilfe und Pflege daheim Aspengrün sucht
Dipl. Gesundheits- und Krankenpfleger/in
Pflegeassistent/in | Heimehelfer/in

- **Arbeite in deiner Region**
- **Flexible Arbeitszeitmodelle**
- **Keine Nachtdienste**
- **Familienfreundliches Arbeitsumfeld**



Jetzt bewerben: jobs-pflege.at



Zuwachs auf 4-Rädern

Mit freudiger Erwartung durften wir am 20. Mai 2021 unser neues Mitglied von der Bergrettung Reichenau/Rax mit nach Hause nehmen: Ein VW-Bus, ausgestattet mit allem was bei einem Bergrettungseinsatz notwendig werden könnte. Somit sind wir nun mobil und es gestaltet sich Vieles einfacher - angefangen bei der Abwicklung von Einsätzen bis hin zu gemeinsamen Ausfahrten für Übungen, Aus-, Weiter- und Fortbildungen.

So wurde das Pfingstwochenende erfolgreich ausgenutzt: Am Samstag kamen die Bergrettungsanwärter/innen der Ortsstelle Aspang zusammen mit der Ortsstelle St. Corona am Türkensturz ordentlich zum Schwitzen und konnten sich auf den bevorstehenden Sommerkurs vorbereiten. Wir

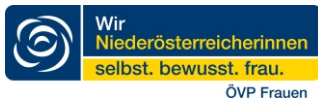


bedanken uns für die hervorragende Zusammenarbeit. Das erlangte Wissen wurde am Sonntag in einer weiteren Einsatzübung, mit der Beteiligung sämtlicher Mitglieder der Bergrettung Aspang, zusätzlich gefestigt.

WIR SUCHEN
Häuser, Wohnungen
und Grundstücke
für vorgemerkte
Interessenten

COMMERZ
Immobilienvermittlung

Ihre Immobilie • unser Service
 Bewertung | Verkauf | Vermietung | Entwicklung



Liebe Aspangerinnen und Aspanger!

Der Sommer steht vor der Tür und wird hoffentlich fast ein „Sommer wie damals“ vor Covid werden. Durch diverse Lockerungsschritte ist auch die Veranstaltungsplanung wieder vereinfacht bzw. überhaupt möglich.

Am **Samstag, 11.09.2021** bieten wir eine Fahrt ins Felsentheater Fertörákos zur Operette „Ball im Savoy“ von Paul Abraham an.

Kosten € 79,00/Person, darin inkludiert:

- Busfahrt
- Zirkus wie anno dazumal
- Sektempfang
- Mittagessen (Kesselgulasch)
- Dixieland Livemusik
- 1-stündige Schifffahrt am See

Abfahrt: 08.00 Uhr Parkplatz Zöbernstraße,
Abschluss beim Heurigen
Kontakt und Anmeldung:
Maria Dietrich, Tel. 0650/5248011

Ich wünsche allen einen schönen erholsamen Sommer.

Petra Binder
Obfrau
Kontakt: 0664/408 96 45, e-mail:
petra.binder@aspangmarkt.at

Liebe Aspangerinnen und Aspanger,



kaum zu glauben, wie schnell die Zeit vergeht! Seit der letzten Generalversammlung von Pro Aspang am 6.6.2019 sind fast genau zwei Jahre vergangen. Es war daher wieder eine Generalversammlung mit einer Neuwahl des Vorstandes erforderlich. Es freut mich, dass sich der gesamte Vorstand der Wiederwahl gestellt hat und auch einstimmig gewählt wurde! Der neue/alte Vorstand setzt sich daher wie folgt zusammen: Obmann Dir. Johann Sperhansl MBA, Obmann Stellvertreter Karl Morgenbesser, Kassier Mag. Stefan Huber, Kassier-Stellvertreter Johannes Brandstätter, Schriftführerin Gertraud Schwarz, Schriftführer Stellvertreter Ernst Luef. In den Vorstand kooptiert wurden Vize-Bürgermeister Ing. Josef Reichmann, Ing. Gustav Stickelberger und Viktoria Baumgartner. Als Kassaprüferinnen wurden Sabine Willmann und Roswitha Gruber nominiert. Der neue Vorstand wird sich auch in Zukunft mit ganzer Kraft für die Interessen der Aspanger Wirtschaft einsetzen.

Der Obmann Johann Sperhansl



Pensionistenverband Österreichs Ortsgruppe Aspang



Aufgrund der immer wieder verlängerten Ausgangssperre bzw. des Veranstaltungsverbotes musste leider auch die geplante 60 Jahr Feier unserer Ortsgruppe abgesagt werden.

An den ersten schönen Tagen nutzten einige unserer Mitglieder die veranstaltungsfreie Zeit um das Volksheim zu sanieren bzw. komplett zu reinigen. Die Holzverschalung an den Wänden wurde sauber abgeschliffen und von einem Aspanger Malermeister neu gestrichen, der Fußboden von einer Fachfirma gereinigt und imprägniert, Vorhänge gewaschen etc.

Das einzige was jetzt noch fehlt sind die geselligen Klubnachmittage bei Kuchen und Kaffee.



Gratulation zum 80. Geburtstag von Frieda Kallinger
(alle Personen bereits geimpft)



Fleißige Schleifer



Das glänzende Volksheim

Seniorenbund Ortsgruppe Aspang



Das Ende der Pandemie lässt uns wieder hoffnungsvoll in die Zukunft schauen und unter Einhaltung der 3G Regeln einige Ausfahrten planen.

Unsere erste kleine Zusammenkunft war eine Geburtstagsfeier beim Peppo im Hof, die wir natürlich sehr genossen haben.

Wir haben eine Halbtagesfahrt ins Museumsdorf Krumbach, Besuch der Seefestspiele Mörbisch, einen Klubnachmittag beim "Platzer" und eine Ganztagesfahrt in die Steiermark zur Strutz-Mühle auf unserem Programm.

Vom 01. 09.- 05.09.2021 findet unsere Herbstreise mit Herbert Wachouschek nach Kärnten mit Standort St. Urban statt.

Wir bitten um Anmeldung bis 15.07.2021.

Da ein Großteil unserer Senioren geimpft ist, hoffen wir auf einen reibungslosen Ablauf unserer Aktivitäten.

Der Obmann und sein Team wünscht allen Gesundheit und einen schönen Sommer.

Obmann: Ing. Hans Auerböck - Handy 0664 / 100 52 68
Info: Irmtraud Aubrunner - Handy 0680 / 111 51 41



Der Kopf sagt neu, der Bauch sagt wow.

Tauschen Sie jetzt Ihre alte Haustür **exklusiv** beim Internorm-Partner Wohnvision Aspang mit einem Preisvorteil bis zu **EUR 500,-**. Wir freuen uns auf Sie.

**ALT
GEGEN
NEU**



Alles spricht für

Internorm®

WOHNVISION®

Fenster - Türen **Profi Partner**

www.wohnavision-aspang.at

GERHARD SCHÜTZENHOFER 0664/5151180

Aktion gültig vom 01.05. bis 30.08.2021 für Internorm Hauseingangstüren, die vom Internorm-Partner Wohnvision eingebaut werden (inkl. Entsorgung der alten Haustür) ausgenommen AT 200, AT 305 und alle Internorm-Aktionstüren! Die Aktion gilt ausschließlich für Neubestellungen im Aktionszeitraum und nur für private Endverbraucher. Nicht mit anderen Aktionen kombinierbar und nicht in bar ablösbar.

Endlich Ferien!!!

Nach einem sehr herausfordernden Schuljahr – für Lehrer, Eltern und SchülerInnen gleichermaßen – freuen wir uns auf die Sommerferien. Nachdem ja nun laufend Öffnungsschritte und Lockerungen angekündigt werden, sind wir natürlich bemüht, das Ferienspiel in einer „Light-Version“ wieder aufleben zu lassen.



Da bei Redaktionsschluss noch nicht bekannt war, welche Ferienspieltermine möglich sind, werden wir den bekannten Ferienspiel-Folder in den Kindergärten und Volksschulen rechtzeitig vor Schulschluss austeilten. Ich hoffe, es werden einige Termine zustande kommen!

Um, besonders in diesen schwierigen Zeiten, unsere berufstätigen Eltern unterstützen zu können, wird die

Ferienbetreuung in der Volksschule Unter-Aspang heuer für alle neun Schulwochen angeboten und von den Eltern auch gerne in Anspruch genommen. Unsere Betreuerinnen Eva Gal und Anna Fellner werden mit verschiedenen „Schwerpunktwochen“ und Aktivitäten die Ferienzeit – gemeinsam mit den Kids - kurzweilig gestalten.

Nachdem in den letzten Monaten die Babybesuche nicht in gewohnter Weise möglich waren, haben wir unsere neuen Erdenbürger – natürlich mit ihren Eltern – auf die Gemeinde eingeladen. Beim Besuch durften wir unsere Babyrucksäcke und Pro Aspang Gutscheine überreichen. An dieser Stelle nochmals alles Gute für die Jungfamilien!

Bgm. Doris Faustmann
Gemeinde-Familienreferentin



1424 JUGEND:KARTE NÖ

Das alles kann deine 1424 Jugend:karte NÖ

- Deine persönliche Jugend:karte von 14 bis 24
- Gilt als Altersnachweis im Sinne des Jugendgesetzes NÖ
- Zahlreiche Ermäßigungen bei Partnern in ganz Österreich
- Infos über Jugendangebote in NÖ
- Zusendung unseres vierteljährlichen Magazins mit vielen Gutscheinen
- Jetzt auch europaweite Vorteile in Kooperation mit der European Youth Card

Jetzt auch als App für dein Handy!

Hol dir deine persönliche 1424 Jugend:karte NÖ mit allen Funktionen auch auf dein Handy.

Natürlich ist auch die virtuelle 1424 Card in Niederösterreich als Altersnachweis anerkannt!

Ab Sofort ist die 1424 App im Google Play und im iTunes Store kostenlos zum Download verfügbar.



info@jugendinfo-noe.at
www.jugendinfo-noe.at

Jugend info NÖ
Klostergasse 5
3100 St. Pölten
Tel: 02742/245 65 (FaxDW 66)

Kleinkindergruppe „Sonnenschein“

Nach der langen, kalten Zeit lockten uns die warmen Sonnenstrahlen in den Garten, wo die Kinder immer wieder sehr gerne in der Sandkiste spielen, rutschen, schaukeln oder auf der Picknickdecke Bilderbücher betrachten.

Im Gruppenraum experimentierten die Kinder auf unterschiedlichste Art mit einfachen Schwämmen. Diese wurden zusammengedrückt, zum Bauen von Türmen, zum Fühlen der rauen und der weichen Seite, oder zum Spiel mit dem Bagger verwendet.

Im Malbereich tauchten wir die Schwämme in Farbe und druckten, malten, stempelten und erlebten wie sich ein Schwamm voller Farbe auf den Händen anfühlt.

Unseren Bewegungsraum nutzen die Kinder immer wieder voller Freude, um über unsere bunten Wesco-Bausteine zu klettern, auf Matten zu springen, Ball zu spielen, für erste Laufspiele, oder um ihren natürlichen Bewegungsimpulsen zu folgen.

Bei Interesse oder Fragen zur Betreuung, können Sie sich gerne in der Kleinkindergruppe unter 0676/ 5517639 oder bei der Gemeinde Aspang Markt unter 02642/52303 informieren.

Karin Holzer, Sarah Kremsl und Agnes Bernsteiner



Kindergarten Ober-Aspang

Was krabbelt da im grünen Gras? Auf diese Frage haben wir uns in der Frühlingszeit bis hin zum Sommer Antworten geholt. Passend zu dem Geburtstagsgeschenk – eine Becherlupe - die die Kinder dieses Jahr bekamen, haben wir die kleinen Krabbeltiere auf der Wiese und in unserem Garten genauer beobachtet. Wir entdeckten Ameisenhaufen auf unserem Wasserweg und sahen ihnen beim Arbeiten zu. Ließen einige der kleinen Tierchen auf unsere Hände krabbeln und bemerkten, dass sie eigentlich ganz „harmlos“ sind. Immer wieder faszinieren uns die vielen kleinen Schnecken mit ihren Häuschen, die fast täglich an der Mauer im Garten hängen und nicht hinunterfallen. Das sind nur einige Fragen der Kinder, die es gilt zu erklären und zu beantworten. In unserer täglichen Arbeit nehmen wir diese Erfahrungen zum Anlass und beschäftigen uns mit den Themen der Kinder durch Nachspielen von Geschichten, Sprüchen, bei denen eine gezielte Förderung der richtigen Artikulation einzelner Buchstaben spielerisch miteingebaut wird und lernen gleich noch Abläufe unserer Umwelt. Vieles davon wird mit Instrumenten begleitet. Dadurch werden noch mehr Sinne der Kinder angesprochen und Geräusche und Klänge heben die Aufmerksamkeit und Spannung!

Gut ausgestattet mit Kleidung für jedes Wetter sind wir fast täglich im Freien. Dabei kommt die Bewegung an der frischen Luft nicht zu kurz und es entstehen immer wieder neue Interessen der Kinder, die wir gerne aufgreifen und mit ihnen im Alltag umsetzen!

Da das Kindergartenjahr dem Ende zugeht, müssen wir uns leider von unseren „großen“ Kindern verabschieden. Wir wünschen ihnen einen tollen Start in der Schule und würden uns über ein Wiedersehen bei einem Kurzbesuch im Kindergarten freuen. Von einigen werden wir uns beim „Rausschmeißen“ verabschieden und andere werden wir mit großer Freude im Herbst begrüßen. Mal sehen, was das nächste Jahr für Überraschungen für uns bereithält - wir freuen uns jedenfalls schon darauf!!

Anita Koglbauer und das Team aus Ober-Aspang



Kindergarten Unter-Aspang

Endlich Frühling – hinaus ins Freie – entdeckendes Lernen mit allen Sinnen und Staunen über das Wunder Natur – waren unsere Schwerpunkte in den letzten Wochen.

Das Bilderbuch von der kleinen Raupe Nimmersatt war Anlass uns echte Raupen in den Kindergarten zu holen, diese zu füttern und bei der Verwandlung zum Schmetterling zu beobachten. Ein unbeschreiblicher Moment des Staunens war es, als wir die Schmetterlinge in die Freiheit im Garten entließen. Ebenso sorgte das Beobachten der Kaulquappen zur Entwicklung zum Frosch in unserem großen Aquarium, das Sammeln der Regenwürmer und Käfer, das Erleben zahlreicher Aktivitäten an unseren Naturerlebnistagen im Wald, Wiese und Bach für viele wertvolle Einblicke in die große Vielfalt der Natur.

Ein herzliches „Dankeschön“ möchten wir an dieser Stelle unserem „Kindergartenpapa“ Putz Christoph und seinen Helfern aussprechen, der uns den Märchenweg (Fuchsweg) so hervorragend renoviert hat.

Mithilfe der Gemeinde und Herrn Strobl errichteten wir im Garten eine Erdäpfelpyramide, in der jedes Kind einen Erdapfel stecken durfte, welche wir regelmäßig gießen und beobachten und im Herbst dann ernten wollen. Danke an die Unterstützer!

Wir wünschen allen einen genussvollen und erlebnisreichen Sommer!

Kindergartenleitung
Klaudia Buchner und ihr Team



Neues aus der Volksschule Ober-Aspang

Auf die Leseerziehung wird in unserer Schule großer Wert gelegt. Daher freuen wir uns erneut das Prädikat „Lese Kulturschule“ von der Bildungsdirektion NÖ verliehen bekommen zu haben. Die 3. und 4. Klasse konnte online an einer Autorenlesung teilnehmen.

Einen riesigen Bücherturm mit Lesetipps ließen die Kinder der 2. Klasse durch ihr fleißiges Lesen der Bibliotheks-bücher entstehen.

Bei dem Projekt „Upcycling“ entstanden im Werkunterricht verschiedene Kunstwerke aus alten Büchern, die jetzt unsere Bücherei verschönern.



Einen Höhepunkt im Juni bildet die Turnstunde mit Hopsi Hopper, der uns nach langer Zeit wieder im Schulgarten besuchen durfte.



Weiters beteiligten sich alle Kinder mit viel Freude und Engagement an der Aktion „LESEsuperSTAR“.



Die Kinder der 3. und 4. Klasse nahmen an der Aktion „Hallo Auto“ teil, in welcher wichtige Punkte der Verkehrserziehung wiederholt wurden. Bei einem selbstständigen Bremsversuch eines Autos konnten die Buben und Mädchen ihr Reaktionsvermögen unter Beweis stellen.

Neues aus der Volksschule Unter-Aspang

Prämierung Mutter Erde – Kleine Geschichten vom großen Ganzen Geschichtenwettbewerb

Ende Mai nahm die 4. Klasse der VS Unter-Aspang im Religionsunterricht mit Frau ROL Beate Schüller am MUTTER ERDE - Kleine Geschichten vom großen Ganzen – Geschichten Wettbewerb des ORF und story.one teil. Eigenständig schrieben die Kinder der 4. Klasse in Gruppenarbeit sechs Geschichten und malten dazu Bilder, da ihnen ein gutes, achtsames Leben auf unserer Erde sehr wichtig ist. Aus mehr als 1230 Geschichten wurde die Geschichte „Not-wendig!!!“ von Melina Farcher und Marie Morgenbesser gewählt. Sie wird im Mutter Erde Buch „Kleine Geschichten vom großen Ganzen“ abgedruckt werden. Zusätzlich wird für jede Geschichte ein Baum und für die 30 besten Geschichten je ein Meter Wildbienenhecke gepflanzt werden.

Nachzulesen sind die Geschichten der VS Unter-Aspang unter VSUA und Reliua auf story.one



Hallo Auto! ÖAMTC – 3. und 4. Klasse:

Bei „Hallo Auto“ wird die Formel „Reaktionsweg + Bremsweg = Anhalteweg“ mit den Kindern gemeinsam erarbeitet. Sie sehen und spüren, dass selbst eine Notbremsung das Auto nicht sofort zum Stillstand bringt. Die beiden Klassen hatten großes Interesse und Spaß am Projekt „Hallo Auto“



Ein Baby kommt auf die Welt – ein Projekt in der 1. Klasse

Begeistert widmete sich die 1. Klasse dem Thema „Ein Baby kommt auf die Welt“. Mit Freude konnten die Kinder die vielen wunderbaren Fotos, die sie von ihrer Babyzeit mitgebracht hatten, betrachten und berührende Bege-

benheiten dazu erzählen. Dazu vertieften sie ihr Wissen rund ums Thema.



Erdäpfelpyramiden im Schulgarten

In einem klassenübergreifenden Schulprojekt wurden Erdäpfel der Kooperationsbetriebe „So schmeckt NÖ“ im Schulgarten gepflanzt. Wir freuen uns schon jetzt auf die Ernte. Herzlichen Dank an die Tischlerei Herbert Reichmann für die tollen Pyramiden!



DEINE FAHRSCHULE ASPANG

SOMMERKURSE B und L17

Juli: 05.07., 08:00 Uhr August: 09.08., 08:00 Uhr

A-KURSE: 15.07. und 19.08., 14:00 Uhr **APP GRATIS**

MOPEDKURSE: 28.06. und 02.08., 15:00 Uhr

www.fahrschule-aspang.at **02642 / 52485**

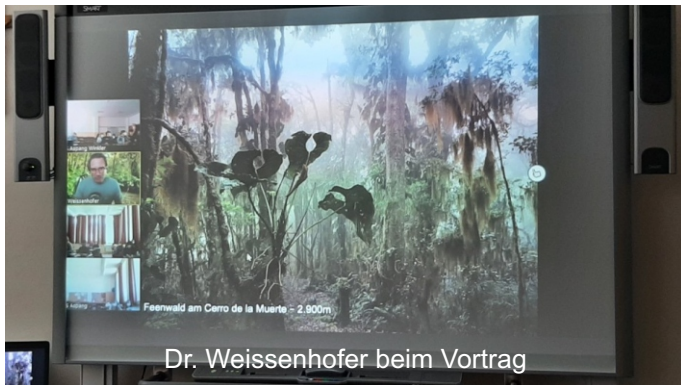
Onlinevortrag vom Regenwaldforscher

Am 04. Mai 2021 durften die Schülerinnen und Schüler der 2. Klasse Mittelschule sowie der Polytechnischen Schule Aspang einem Onlinevortrag über den Regenwald in Costa Rica beiwohnen. Mag. Dr. Anton Weissenhofer von der Universität Wien besuchte die Schule "virtuell" und gab interessante und spannende Einblicke in seine Tätigkeit in der Tropenstation La Gamba in Costa Rica.

Gemeinsam mit einem Kollegen baute Dr. Weissenhofer im Jahr 1993 die Forschungsstation La Gamba im

"Regenwald der Österreicher" auf. In einem der artenreichsten Tieflandregenwälder der Erde ist sie seither Ausgangspunkt für die Erforschung und Erhaltung der dortigen Flora und Fauna.

Die NMS/PTS Aspang bedankt sich herzlich für den Vortrag und wünscht Herrn. Dr. Weissenhofer, dass er bald wieder nach Costa Rica reisen kann. Wegen der Pandemie war dies leider längere Zeit nicht möglich.



Grüß Gott, Maria!

Wir, die Schülerinnen und Schüler der 2. und 3. Klasse der NÖMS Aspang wanderten mit unseren Lehrerinnen Elisabeth Fischer und Heidrun Platzer zur Puchegger Kapelle.

Dort feierten wir eine Maiandacht mit selbst geschriebenen Gebeten zur Gottesmutter Maria. Im Religionsunterricht hatten wir auch Betrachtungen zum Leben Jesu und Lieder vorbereitet.

Als aus einer dicken Wolkenschicht die Sonne hervorbrach, konnten wir den himmlischen Beistand ganz besonders spüren.



Kontakt

0664 / 14 220 37

Ing. Herbert Reichmann

Wohnung in Aspang zu vermieten



Gemeindeverband MUSIKSCHULE ASPANG



10. Tag der NÖ Musikschulen

Am 8. Mai 2021 -dem diesjährigen Tag der NÖ Musikschulen durften wir die Kinder an den Volksschulen mit unserem Videoprojekt „Das Zookonzert“ (nach dem gleichnamigen Buch von Marko Simsa) begeistern. Danke an die Volksschulen und an die Mittelschule für diese Möglichkeit!

Als Erinnerung an dieses Projekt gab es ein Exemplar des Originalbuches für die Schulbibliothek – gespendet von der Buchhandlung Skribo Moschna und dem Gemeindeverband der Musikschule. Herzlichen Dank!



VS-OA: links Helene Scheurer (Skribo Moschna),
Mitte: Direktorin Mag. Petra Reichmann-Farcher,
rechts: Musikschulleiterin Mag. Martina Ungersböck;
vorne: einige Kinder der VS OA



VS-UA: links Direktorin Mag. Petra Reichmann-Farcher,
Mitte: Lehrerin Diana Aigner, Msc
rechts: Musikschulobmann Alfred Traint

Videogrüße aus der Musikschule auf der Homepage

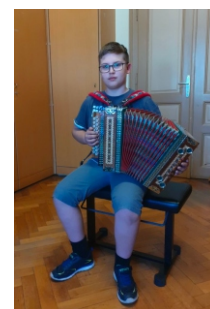
Da es in Pandemiezeiten noch recht schwierig ist, Live-Veranstaltungen wie Klassenabende oder Konzerte durchzuführen, gibt es auf unserer Homepage eine Online-Bühne: „Videogrüße aus der Musikschule“ – hier können Schülerinnen und Schüler anstatt eines Live-Auftrittes Beiträge veröffentlichen. Verschiedenste Instrumente sind vertreten – schaut euch das an!



www.facebook.com/musikschuleaspang



www.instagram.com/musikschuleaspang



Auch Lara und Stefan sind
bei unserer Online-Bühne dabei!

Anmeldungen für das Schuljahr 2021/22

Es gibt noch freie Plätze in verschiedensten Instrumental- Gesangs- und Tanz-Fächern. Auch **spezielle Angebote** wie „Abenteuer Volksmusik“, Kinder- & Jugendchor, Music Production und Musikgarten werden im kommenden Schuljahr wieder angeboten!

Informationen und Anmeldemöglichkeit gibt's direkt bei Musikschulleiterin Mag. Martina Ungersböck (kontakt@musikschule-aspang.at; 02642 51401)

Wir danken allen Schülerinnen und Schülern für die tolle Zusammenarbeit und Unterstützung des Musikschulunterrichtes in diesem besonderen Schuljahr. Aus diesem Grund haben auch die **Musikschulleiterinnen und Musikschulleiter niederösterreichweit ein Video produziert** – mit dem Song „Applaus, Applaus“ der Sportfreunde Stiller – hier (QR-Code) zu sehen und zu hören:



News von der Sportunion Aspang

aspang.sportunion.at



Erfolgreiches Nachwuchstraining geht in die nächste Runde!

Was sich im Vorjahr bereits abgezeichnet hat, bestätigt sich heuer. Der Tennissport boomt und ist vor allem, aber nicht nur, bei der Jugend „total in“. So dürfen wir uns heuer über mehr als dreißig Anmeldungen für unseren geförderten Kinder- und Jugendkurs freuen, der die ganze Sommersaison (mit 20 Einheiten) durchgeführt wird. Vielen Dank an die Eltern, dass Sie den Kids die Möglichkeit geben, unseren tollen Sport zu erlernen. Was im Vorjahr mit internem Personal begonnen wurde, wird 2021 mit Erfolg von unserem Trainer Patrick Striessnig und seinem Team professionell fortgesetzt!



Der UTC Aspang ist erstmals in der langen Historie mit Damen und Herren in der Landesliga vertreten und macht dabei sehr gute Figur. Und unser Herren-Team 2, Meister 2019, ist auf einem guten Weg, den Klassenerhalt zu schaffen. Hut ab. Die Meisterschaft ist bei Redaktionsschluss am 4. Juni noch voll im Gange, Ergebnisse und vieles mehr kann man auf unserer Facebook-Seite „**Union Tennisclub Aspang**“, oder auf www.utc-aspang.at nachlesen und verfolgen.

Auch das Kinder- und Jugendturnen startet wieder!

Kinderturnen	2-4 Jahre	Donnerstag 14.00-15.00 Uhr
Kinder- und Jugendturnen	5-7 Jahre	Donnerstag 15.15-16.30 Uhr
Jugendturnen	ab ~ 8 Jahren	Donnerstag 16.30-18.00 Uhr



Inhalte:

- Spielerisches Erlernen motorischer Fähigkeiten und Fertigkeiten Koordination, Kraft, Schnelligkeit, Beweglichkeit
- Turnerische Elemente von der Rolle vorwärts bis zum Salto

Ort: NMS Aspang, Roseggergasse 3, 2870 Aspang
 Kosten: Sportunionsbeitrag/Jahr € 10,- | 10er Block € 40,- | Einzeleinheit € 5,-
 Kontakt: Benjamin Polzer, 0676/7076206



Weiters wurde unsere Vereinswebsite aspang.sportunion.at komplett neugestaltet und am 11.05. mit neuem, modernen Online-Auftritt online gestellt. Mit der frisch designten Präsenz, die viele neue Inhalte und Funktionalitäten integriert, wollen wir einerseits neue Mitglieder finden und andererseits umfangreicheren Service für unsere bestehenden Mitglieder anbieten. In Zukunft findest du hier alle Vereins-Neuigkeiten, Wissenswertes sowie unser Angebot.



Wir wünschen Euch viel Spaß beim Surfen auf unserer neuen Website, einen schönen, entspannten Sommer, erholsamen Urlaub, und spannende Ferien.

Mit sportlichen Grüßen!
 Das Team der Sportunion Aspang



Dorferneuerungsverein Aspang Markt



Rechtzeitig mit Ende des harten Lockdowns strahlen Themenwege und Sparkassenteich im alten Glanz.

Die Blumenbeete wurden wie jedes Jahr von den Damen der Dorferneuerung mit wunderschönen Sommerblumen bepflanzt.

Damit Sie die wieder gewonnene Freiheit und das Wohlfühlambiente am Teich und auf den Themenwegen genießen können, haben wir den Frühjahrsputz durchgeführt. Wir bitten Sie allerdings, die Anlagen so zu verlassen, wie Sie sie vorgefunden haben. Beachten Sie bitte auch die Fahrverbote auf dem Bienen- und Vogelstimmenweg. Das Entfernen der Fahrverbotstafel ist keine Lösung, wohl aber das Entfernen des Hundekots von Ihrem Liebling.

Wir danken für Ihre Rücksichtnahme und wünschen Ihnen einen schönen Sommer. Bleiben Sie gesund!

Riki Auerböck (Obfrau)
und ihre MitarbeiterInnen



Matthias Putz und Manfred Kracher haben die desolante Schaukelbank beim Biotop in Unter-Aspang saniert.



Karl Stadler hat im Teichareal drei neue Bänke zusammengebaut und gestrichen.



Im Märchenhaus beim Steinbruch am Sterzlweg ist Schneewittchen mit den 7 Zwergen eingezogen.

Fotoausstellung auf schwimmenden Plattformen am Aspanger Sparkassen-Teich

„Alles – AUSSER - gewöhnlich“

Unentdecktes, Unscheinbares, Wertvolles, nicht Alltägliches
in und um Aspang

Alle Besucher haben die Möglichkeit, in einem Online-Voting
für die, ihrer Meinung nach drei besten Bilder, zu stimmen.

Juli

SA 03.07.21	Pfarrwallfahrt nach Mönichkirchen	Pfarre Ober-Aspang
	7.00 Uhr Kirchenplatz	Info: Pfarre Ober-Aspang, Tel. 0680/ 1438204
	7.15 Uhr Puchegger Kapelle Langeggerweg	Treffpunkt: Kirchenplatz Ober-Aspang
	10.30 Uhr Hl. Messe in Mönichkirchen	
SA 10.07.21	Fußwallfahrt nach Mariazell	Info: Pfarre Unter-Aspang, Tel. 0664/ 1362687
SO 11.07.21	Fußwallfahrt nach Mariazell - zweite Etappe	und Martin Winkler, Tel. 0676/ 4013706
FR 16.07.21	18.00 Uhr Abendkonzert	Marktkapelle Aspang
		Info: Alfred Taint, Tel. 0664/ 9185281
		Hauptplatz Aspang
SA 17.07.21	15.00 Uhr Historische Marktführung	Mag. Franz Trimmel
		Treffpunkt: Kirchenplatz Ober-Aspang

August

DO 05.08.21	15.00 Uhr Grillnachmittag im Garten - Volksheim Aspang	Pensionistenverband Aspang
		Info: Rupert Wagner, Tel. 0664/ 2413366
SA 07.08.21	16.30 Uhr Blau Weißes Dirndlfest	SCA, Karl Mayrhofer, Tel. 0699/ 18792990
		Pfarrwiese in Unter-Aspang
SA 14.08.21	18.30 Uhr Vorabendmesse zu Mariä Aufnahme in den Himmel mit Kräutersegnung und Verteilung der gesegneten Sträußchen durch die KFB	Pfarre Unter-Aspang
		Info: Pfarre Unter-Aspang, Tel. 0664/ 1362687
		Pfarrkirche Unter-Aspang
SO 15.08.21	8.00 Uhr Mariä Aufnahme in den Himmel	Pfarre Ober-Aspang
	und Hl. Messen mit Kräutersegnung	Info: Pfarre Ober-Aspang, 0680/ 1438204
	10.15 Uhr	Pfarrkirche Ober-Aspang
SO 15.08.21	Frühshoppen mit Kindernachmittag	Jugendkulturverein HCAC
	9.00 Uhr Feldmesse anschließend Frühshoppen mit der Musikkapelle Aspangberg-St.Peter	Info: Obm. Manuel Fritz, Tel. 0676/ 9604103
	ab 14.00 Uhr Nachmittagsprogramm	Pfarrwiese in Unter-Aspang
SA 21.08.21	15.00 Uhr Historische Marktführung	Mag. Franz Trimmel
		Treffpunkt: Kirchenplatz Ober-Aspang
SA 28.08.21	10.00 Uhr Wechselndcup des SC Aspang	Info: Clemens Scherleithner, Tel. 0676/ 9513616
		Sportanlage, Am Sportplatz 3

September

FR 10.09.21	Training des 3-Tages Endurorennen	Enduroclub Aspang
SA 11.09.21	7.00 Uhr 3-Tages Endurorennen	Nähere Infos unter: www.aspangrace.at
SO 12.09.21	7.00 Uhr 3-Tages Endurorennen	office@aspangrace.at
SO 12.09.21	10.30 Uhr Bergrettungsfest - Fahrzeugeinweihung	Bergrettung Aspang
	bei der Zentrale Mariensee, Neustift am Alpenwald	Info: Michael Prattes, Tel. 0664/ 8554956
SA 18.09.21	15.00 Uhr Historische Marktführung	Mag. Franz Trimmel
		Treffpunkt: Kirchenplatz Ober-Aspang
SO 19.09.21	9.00 Uhr Erntedankfest	Pfarre Unter-Aspang
	mit Kinderwortgottesdienst, anschließend Pfarrfest	Info: Pfarre Unter-Aspang, Tel. 0664/ 1362687
		Pfarrkirche Unter-Aspang
MI 23.09.21	15.00 Uhr Pensionistenkränzchen im Gasthaus Baumgartner	Pensionistenverband Aspang
		Info: Rupert Wagner, Tel. 0664/ 241 33 66
SO 26.09.21	Erntedankfest	Pfarre Ober-Aspang
	8.00 Uhr Hl. Messe	Info: Pfarre Ober-Aspang, Tel. 0680/ 1438204
	10.15 Uhr Segnung der Erntekrone am Hauptplatz, Prozession in die Kirche u. Hl. Messe; anschließend Agape	Pfarrkirche Ober-Aspang